

## **Appendix 5 Doctoral certificate**

The doctoral candidate enrolled in a GAUSS programme receives precisely one certificate as specified according to the following template, irrespective of whether the title of a 'Dr. rer. nat.' or a 'Ph.D.' with the suffix 'Division of Mathematics and Natural Sciences' was acquired, whether the distinction 'summa cum laude' was awarded and whether the doctoral studies were completed in a basic programme, a computer sciences programme (appendixes 5a-5d) or in other programmes (appendixes 5e-5h) or additionally within the framework of the International Max Planck Research School (IMPRS) (appendixes 5i-5l).

If the title of 'Dr. rer. nat.' is awarded, the certificate shall be in German; the certificate shall be in English if the title of 'Ph.D.' is awarded.

In the event that a German-language certificate is issued, the doctoral candidate shall furthermore receive an English translation of the certificate ('official translation').

**Appendix 5a: Certificate template, German (Dr. rer. nat. for the programmes specified)**

Die Georg-August-Universität Göttingen  
unter der Präsidentin/dem Präsidenten  
Professorin/Professor Dr.

verleiht  
durch die Mathematisch-Naturwissenschaftlichen Fakultäten  
unter der Dekanin/dem Dekan der Fakultät für  
Professorin/Professor Dr.

Frau/Herrn

geboren am            in

den Grad einer Doktorin/eines Doktors der Naturwissenschaften (Dr.rer.nat.),

nachdem sie/er in ordnungsgemäßem Verfahren im Promotionsprogramm  
„Mathematik/Physik/Chemie/Geowissenschaften/Geographie/Biologie/Psychologie/  
Informatik/Umweltinformatik“

durch die Dissertation

(„Thema“)

sowie durch die Disputation vom  
ihre/seine wissenschaftliche Befähigung erwiesen hat.

Göttingen, den

(Siegel der Universität)

Die Dekanin/Der Dekan der Fakultät

**Appendix 5b: Certificate template, German (Dr. rer. nat.; distinction 'summa cum laude' for the programmes specified)**

Die Georg-August-Universität Göttingen  
unter der Präsidentin/dem Präsidenten  
Professorin/Professor Dr.

verleiht

durch die Mathematisch-Naturwissenschaftlichen Fakultäten  
unter der Dekanin/dem Dekan der Fakultät für  
Professorin/Professor Dr.

Frau/Herrn

geboren am            in

den Grad einer Doktorin/eines Doktors der Naturwissenschaften (Dr.rer.nat.),

nachdem sie/er in ordnungsgemäßem Verfahren im Promotionsprogramm  
„Mathematik/Physik/Chemie/Geowissenschaften/Geographie/Biologie/Psychologie/  
Informatik/Umweltinformatik“

durch die Dissertation

(„Thema “)

sowie durch die Disputation vom  
ihre/seine wissenschaftliche Befähigung erwiesen hat.

Als Auszeichnung für hervorragende Leistungen wird das Gesamtprädikat  
„summa cum laude“ vergeben.

Göttingen, den *(Datum der Ausstellung der Urkunde)*

(Siegel der Universität)

Die Dekanin/Der Dekan der Fakultät

**Appendix 5c:  
Certificate template (Ph.D.; English-language for the programmes specified)**

The Georg-August-Universität Göttingen

awards

Ms./Mrs./Mr.

born on            in

the degree Doctor of Philosophy (Ph.D.)  
Division of Mathematics and Natural Sciences

under the President  
Professor

through the Faculties of Mathematics and Natural Sciences  
under the Dean of the Faculty of  
Professor

She/He proved her/his scientific qualifications  
according to the regulations of the doctoral programme

'Mathematics/Physics/Chemistry/Geoscience/Geography/Biology/Psychology/  
Computer Science/Environmental Informatics'

by completing her/his doctoral thesis (Dissertation)

"            "

and thesis defence (Disputation), dated

Göttingen,

(Seal of the University)

Dean of the Faculty

**Appendix 5d:**

**Certificate template (Ph.D; distinction 'summa cum laude'; English-language for the programmes specified)**

The Georg-August-Universität Göttingen

awards

Ms./Mrs./Mr.

born on            in

the degree Doctor of Philosophy (Ph.D.)  
Division of Mathematics and Natural Sciences

under the President  
Professor

through the Faculties of Mathematics and Natural Sciences  
under the Dean of the Faculty of  
Professor

She/He proved her/his scientific qualifications  
according to the regulations of the doctoral programme

'Mathematics/Physics/Chemistry/Geosciences/Geography/Biology/Psychology/  
Computer Science/Environmental Informatics'

by completing her/his doctoral thesis (Dissertation)

"            "

and thesis defence (Disputation), dated

In recognition of the excellent achievements of  
her/his doctoral studies she/he is awarded the overall grade  
'summa cum laude'.

Göttingen,

(Seal of the University)

Dean of the Faculty

**Appendix 5e: Certificate template, German (Dr. rer. nat.; not the basic programme or computer sciences programme)**

Die Georg-August-Universität Göttingen  
unter der Präsidentin/dem Präsidenten  
Professorin/Professor Dr.

verleiht

durch die Mathematisch-Naturwissenschaftliche Promotionsschule  
Georg-August University School of Science (GAUSS)  
unter der Sprecherin/dem Sprecher  
Professorin/Professor Dr.

Frau/Herrn

geboren am            in

den Grad einer Doktorin/eines Doktors der Naturwissenschaften (Dr. rer. nat.),

nachdem sie/er in ordnungsgemäßem Verfahren  
im GAUSS-Promotionsprogramm „            “

durch die Dissertation

(„Thema“)

sowie durch die Disputation vom  
ihre/seine wissenschaftliche Befähigung erwiesen hat.

Göttingen, den

(Siegel der Universität)

Die Sprecherin/Der Sprecher von GAUSS

**Appendix 5f:**

**Certificate template, German (Dr. rer. nat.; distinction 'summa cum laude'; not the basic programme or computer sciences programme)**

Die Georg-August-Universität Göttingen  
unter der Präsidentin/dem Präsidenten  
Professorin/Professor Dr.

verleiht  
durch die Mathematisch-Naturwissenschaftliche Promotionsschule  
Georg-August University School of Science (GAUSS)  
unter der Sprecherin/dem Sprecher  
Professorin/Professor Dr.

Frau/Herrn

geboren am            in

den Grad einer Doktorin/eines Doktors der Naturwissenschaften (Dr. rer. nat.),

nachdem sie/er in ordnungsgemäßem Verfahren  
im GAUSS-Promotionsprogramm „            “

durch die Dissertation

(„Thema“)

sowie durch die Disputation vom  
ihre/seine wissenschaftliche Befähigung erwiesen hat.

Als Auszeichnung für hervorragende Leistungen wird das Gesamtprädikat  
„summa cum laude“ vergeben.

Göttingen, den

(Siegel der Universität)

Die Sprecherin/Der Sprecher von GAUSS

**Appendix 5g:**

**Certificate template (Ph.D.; English-language; not the basic programme or computer sciences programme)**

The Georg-August-Universität Göttingen

awards

Ms./Mrs./Mr.

born on            in

the degree Doctor of Philosophy (Ph.D.)  
Division of Mathematics and Natural Sciences

under the President  
Professor

through the Georg-August University School of Science (GAUSS)  
under the Dean  
Professor

She/He proved her/his scientific qualifications  
according to the regulations of the  
doctoral programme "            "

by completing her/his doctoral thesis (Dissertation)

"            "

and thesis defence (Disputation), dated

Göttingen,

(Seal of the University)

Dean of GAUSS

**Appendix 5h: Certificate template (Ph.D; distinction 'summa cum laude'; English-language; not the basic programme or the computer sciences programme)**

The Georg-August-Universität Göttingen

awards

Ms./Mrs./Mr.

born on            in

the degree Doctor of Philosophy (Ph.D.)  
Division of Mathematics and Natural Sciences

under the President  
Professor

through the Georg-August University School of Science (GAUSS)  
under the Dean  
Professor

She/He proved her/his scientific qualifications  
according to the regulations of the  
doctoral programme "            "

by completing her/his doctoral thesis (Dissertation)

"            "

and thesis defence (Disputation), dated

In recognition of the excellent achievements of  
her/his doctoral studies she/he is awarded the overall grade  
"summa cum laude".

Göttingen,

(Seal of the University)

Dean of GAUSS

**Appendix 5i:  
Certificate template, German (Dr. rer. nat. within the framework of an IMPRS)**

Die Georg-August-Universität Göttingen  
unter der Präsidentin/dem Präsidenten  
Professorin/Professor Dr.

verleiht  
durch die Mathematisch-Naturwissenschaftliche Promotionsschule  
Georg-August University School of Science (GAUSS)  
unter der Sprecherin/dem Sprecher  
Professorin/Professor Dr.

Frau/Herrn

geboren am            in

den Grad einer Doktorin/eines Doktors der Naturwissenschaften (Dr. rer. nat.),

nachdem sie/er in ordnungsgemäßem Verfahren  
im GAUSS-Promotionsprogramm „            “

durch die Dissertation

(„Thema“)

sowie durch die Disputation vom  
ihre/seine wissenschaftliche Befähigung erwiesen hat.

Sie/Er hat die Promotion im Rahmen der  
International Max Planck Research School  
„IMPRS for            “ durchgeführt.

Göttingen, den

(Siegel der Universität)

Sprecherin/Sprecher von GAUSS

(Minerva Logo)

Sprecherin/Sprecher der IMPRS

**Appendix 5j: Certificate template, German (Dr. rer. nat. within the framework of an IMPRS; distinction 'summa cum laude')**

Die Georg-August-Universität Göttingen  
unter der Präsidentin/dem Präsidenten  
Professorin/Professor Dr.

verleiht  
durch die Mathematisch-Naturwissenschaftliche Promotionsschule  
Georg-August University School of Science (GAUSS)  
unter der Sprecherin/dem Sprecher  
Professorin/Professor Dr.

Frau/Herrn

geboren am            in

den Grad einer Doktorin/eines Doktors der Naturwissenschaften (Dr. rer. nat.),

nachdem sie/er in ordnungsgemäßem Verfahren  
im GAUSS-Promotionsprogramm „            “

durch die Dissertation

(„Thema“)

sowie durch die Disputation vom  
ihre/seine wissenschaftliche Befähigung erwiesen hat.

Als Auszeichnung für hervorragende Leistungen wird das Gesamtprädikat  
„summa cum laude“ vergeben.

Sie/Er hat die Promotion im Rahmen der  
International Max Planck Research School  
„ IMPRS for            “ durchgeführt.

Göttingen, den

(Siegel der Universität)

Sprecherin/Sprecher von GAUSS

(Minerva Logo)

Sprecherin/Sprecher der IMPRS

**Appendix 5k**  
**Certificate template (Ph.D. within the framework of an IMPRS; English-language)**

The Georg-August-Universität Göttingen

awards

Ms./Mrs./Mr.

born on            in

the degree Doctor of Philosophy (Ph.D.)  
Division of Mathematics and Natural Sciences

under the President  
Professor

through the Georg-August University School of Science (GAUSS)  
under the Dean  
Professor

She/He proved her/his scientific qualifications  
according to the regulations of the  
doctoral programme "            "

by completing her/his doctoral thesis (Dissertation)

"            "

and thesis defence (Disputation), dated

She/He graduated from the International Max Planck Research School  
"IMPRS for            "

Göttingen,

(Seal of the University)

The GAUSS Coordinator

(Minerva Logo)

The IMPRS Coordinator

**Appendix 5I: Sample degree certificate (Ph.D. within the framework of an IMPRS; distinction 'summa cum laude'; English-language)**

The Georg-August-Universität Göttingen

awards

Ms./Mrs./Mr.

born on            in

the degree Doctor of Philosophy (Ph.D.)  
Division of Mathematics and Natural Sciences

under the President  
Professor

through the Georg-August University School of Science (GAUSS)  
under the Dean  
Professor

She/He proved her/his scientific qualifications  
according to the regulations of the  
doctoral programme "            "

by completing her/his doctoral thesis (Dissertation)  
entitled  
"            "

and thesis defence (Disputation), dated

In recognition of the excellent achievements of  
her/his doctoral studies she/he is awarded the overall grade  
"summa cum laude".

She/He graduated from the International Max Planck Research School  
"IMPRS for            "

Göttingen,

(Seal of the University)

(Minerva Logo)

Dean of the IMPRS

Dean of GAUSS